

# HEILBRON HERALD

IF IT'S NOT IN THE HERALD, IT IS ONLY A RUMOUR

## HEILBRON VEG TEEN WATERTEKORT

*Sowat 600 inwoners onderteken petisie oor watertekort in Heilbron – eis dringende optrede van VS-premier*



•AfriForum Mediaverklaring

Nagenoeg 600 inwoners van Heilbron en die omliggende gemeenskappe van Sandersville en Phiritona het deur AfriForum se petisie hul stem laat hoor oor die ernstige watertekorte wat weens die implementering van Rand Water se waterverminderingmaatreëls hier voorkom. Watervermindering in hierdie gebied spruit voort uit die Ngwathe Plaaslike Munisipaliteit se wanbetaling aan Rand Water. AfriForum het intussen dié petisie aan die Vrystaatse premier voorgelê en eis nou dringende ingryping by dié situasie.

In 'n poging om die impak van watervermindering te mitiger, pas die Ngwathe-munisipaliteit boonop tans beurtwater toe. Volgens AfriForum se streekskoördineerder in die Moorivier-streek, Alta Pretorius, bied dié benadering egter nie genoegsame verligting nie aangesien die voorkoms van gebarste waterpype en lekkasies omvangryk is, herstelwerk daarvan sloer en derhalwe grootskaalse waterverlies van kosbare water tot gevolg het.

Die Heilbron-, Sandersville- en Phiritona-gemeenskappe het reeds meer as 'n maand gelede, op 8 Mei, opgeruk na die munisipaliteitskantoor om teen die watertekorte in die gebied protes aan te teken. Ten spyte van die erns van die saak, het die Ngwathe-munisipaliteit se burgemeester, Victoria de Beer, nie opgedaag om die memorandum in ontvangs te neem nie.

Dit het AfriForum se Heilbron-tak genoeg om 'n petisieveldtog van stapel te stuur waarin die premier se ingryping geëis word. Die gemeenskappe dring onder meer daarop aan dat die skuld aan Rand Water as 'n saak van dringendheid hanteer moet word; dat bevoegde munisipale amptenare aangestel moet word; en dat amptenare die nodige hulpbronne en ondersteuning moet kry om hul werk na behore te doen. Ondertekenaars eis voorts dat, indien die burgemeester nie aan dié eise voldoen nie, sy uit haar amp verwyder moet word.

Intussen ondersoek AfriForum se regspan ook die moontlikheid om verdere stappe teen Rand Water te doen. "Die inwoners van Heilbron en die omliggende gemeenskappe is vuisvoos. Sommige inwoners is al maande en ander selfs jare lank in die steek gelaat en moet klaarkom sonder lopende water. Die munisipaliteit doen duidelik nie hul werk nie – dit het tyd geword vir die premier om in te gryp by hierdie krisis," beklemtoon Pretorius.

Raak vandaag nog by Heilbron se AfriForum-tak betrokke en help sodoende jou gemeenskap. Kontak Paul Bergh (081 354 3073) vir meer inligting.

Foto vanaf Facebook: Inwoners wag vir water om in te kom.

Merk JOU kalender  
Boeredag  
22 Augustus 2024

Almal is welkom!

JCB

IN SAMEWERKING MET

NOVON  
PROTECTA



BKB

The Trusted House of Auctioneers  
Die betroubare Huise van Veilinge

FRANKFORT WEEKLIKSE VEILING  
Donderdae - Royal Auction Centre

Vir kraalbesprekings en inskrywings, skakel:  
Jan-Hendrik Claassen: 074 490 5451



Waar sake ekke haan.  
He eerste keer  
mag gesien word!

# UIT DIE PEN:



Week 25

**E**k het so vier weke gelede vertel dat my gryse ma geväl het, twee weke nadat ek Die Standbeeld aan my been gekry het. Dit was tydens die verskriklikste tyd in my lewe. Want ek kon niks doen nie. En my goeie man was ook in die hospitaal. Maar kom ons draai die horlosie terug.

My ouers het vir jare in dieselfde huis gebly. Ons het altyd gesê hulle moet na 'n aftreeoord of ouetehuis. My pa het net een ouetehuis geken: die ene op hulle dorp, waar almal oud, moeg en hartseer lyk. Sy ma, my ouma, was ook daar. Wanneer ons kinders dan die voorstel maak dat hulle moet trek, sou my gryse ou pa sê: Wil jy hê ek moet vrek? Nooit as te nimmer.

Totdat hy die dag siek word en in die hospitaal beland. Hier in Pretoria. My goeie man gaan laai my gryse ma by my skoonma in die ouetehuis af. Om te kuier, sê hy. Maar dit was eintlik om vir haar te wys dat daardie ouetehuis nie soos een voel nie. Later laat weet my goeie man dat gryse ma gesê het sy sal trek, mits sy na daardie ouetehuis toe kan gaan. Ek sê dis onmoontlik. My ouboet bel: my ma sê hulle sal trek. Ek sê: Nou ja, wratag.

Daar is 'n woonstel oop en my gryse ma kan solank intrek. My gryse ou pa moet na die versorgingsafdeling van die ouetehuis gaan, en dis net in 'n ander gang as my ma. Ons vat my gryse ou pa met sy rolstoel (hy kon later nie meer loop nie) na my ma se woonstel. Keer op keer vra hy waar sy bed is? Ons verduidelik vir hom dat ons sy bed sal gaan haal wanneer hy gesond is.

Wat nooit gebeur het nie. Hy is so maand daarna dood terwyl hy 'n gang en 'n vloer van my gryse ma gewoon het.

Gryse ma het aangebly in haar woonstel. Dit was oorlaai met goeters. Pick 'n ding, en jy sou dit daar kry. Servette, papierborde, plastiekblomme, blompotte, plastieksakkies, baie plastieksakkies. Klomp rokspatrone. Sakke vol rek vir eendag se broek wat dalk rek sou benodig. Ses roomysbakke garing. Mooi gepak volgens kleure. Op een bak is geskryf: verskeie groene, en die bak was tjok en blok vol groen garing. Klere, klere en nog klere. Breekgoed waarmee jy 'n banket kon hou.

Daar is soveel lakens dat dit lyk of jy 'n lakenbibliotheek kan saamstel. Daar is 'n laai vol elektriese proppe en verlengkoorde. Soveel handdoeke dat die Franse Vreemde Legioen daarmee uitgerus kon word.

Die maatskaplike werker bel ons drie kinders: gryse ma kan nie meer alleen in haar kamer funksioneer nie. Maar dan moet sy na die versorgingsafdeling. Nee, sê sy, sy sal trek as die Here so sê. En die volgende dag val sy. Die ambulans kom haal haar. Die suster verduidelik dat gryse ma baie seergekry het. "Haar ou voetjie hang so skeef." Die maatskaplike werker vertel dieselfde storie. My ouboet kry die ambulans by die ongevalle, wat redelik besig is. Nà ses ure is daar geen frakteure in haar voet en knieë nie en daar is net 'n klein blertsie bloeding op haar brein.

Dalk het die Here nou gepraat.

Sy word in 'n kamertjie by die versorgingsafdeling verpleeg totdat haar lyf beter voel. Intussen is daar 'n woonstel in die versorgingsafdeling oop, maar dit is aan die suidekant van die ouetehuis. Nee, nooit sal sy soontoe gaan nie. Sy sal doodgaan van die koue, sê sy.

Wel, daar is net twee keuses: Omdat sy nie meer in haar woonstel kan woon nie, kan sy na die vreeslike koue (haar woorde) woonstelletjie toe trek of in die kamertjie by versorging bly.

Een sondagaand, nadat sy besluit het dat sy eerder in die klein kamertjie wil bly, gaan wys goeie man haar hoe die nuwe woonstel lyk, nes die woonstel waarin sy gebly het. Maar hier kom daar elke uur 'n verpleêr of helper om te kyk of sy hulp nodig het. Hulle kom haal haar om te gaan eet, hierdie keer drie etes op 'n dag. Sy kry tee en koekies in die middag. 'n Paar keer per week word sy ingesluit by die aktiwiteite van die ouetehuis.

Goeie man wys ook na die paneelverwarmer wat sy kan aanskakel as dit koud is. O, nee, dit sal sy nooit doen nie! Maar ma, die elektrisiteitsrekening is ingesluit by die huur. (Ons kom later agter sy het nog nooit die verwarmer afgesakkel nie).

Ek met my Standbeeld, my goeie man en twee boeties, trek haar woonstel, met net die nodige, na die versorgingsafdeling. Alle onnodige goed word in bokse gepak en ons moet nog dink waar dit moet heen gaan. Dit staan die hele wêreld vol: in ons huis, en in die twee boeties se huise.

Susan en Hanlie is twee afdelingsusters, daar is Staffie wat naweke werk. Hulle sorg dat gryse ma haar piljetjies drink en dat sy gemaklik is. Sy hoof letterlik net te roep, dan is iemand daar om te help.

Ek wonder vandag oor twee dinge: wat veroorsaak dat jy so lank vat voordat jy besluit om te trek na 'n plek wat jou beter gaan versorg en waar jy veilig gaan wees? En ek wonder wie bedank die verpleêrs, helpers, sisters en die staf-susters? Ja, hulle kry verseker 'n salaris daarvoor. Maar daar is soveel ekstra moeite wat hulle doen.

Vandag huldig ek elke liewe versorger, maak nie saak watter rang hulle beklee nie. Dankie dat julle die lewe vir die gryses baie makliker maak. Julle is goud werd.

O, ja. Ek gaan binnekort ortopeed toe, en sal dan hoor wat die volgende stap is met Die Standbeeld. Ek spog darem nou met een vreeslike dun been en een met 'n pragtig ontwikkelde kuitspier.

# Ondersteun die ENGO Projek van Hoop

## Vinnige feite oor die Renault Kwid Life

- Kragstuur
- Lugreëling
- Sentrale sluitstelsel, voor en agter en is spoed sensitief – met ander woorde, sluit outomaties as wegtrek.

• Elektriese vensters voor

• "Trip computer"

• Radio met Bluetooth en USB

• Parkeersensors

• ABS remme metlektroniese remverspreiding

• LED dagtyd liggies

• Ongeveer 19km per liter

• Twee jaar of 30 000km diensplan

• 5 jaar of 150 000km waarborg met padbystand

• Vyfspoed ratkas

• 1 Liter, drie silinder engin

## Meer oor Engo...

Engo is 'n nie-winsgewende en nie-regeringswelsynsorganisasie wat in die Vrystaat werksaam is en sorg en berading verskaf aan kinders, gesinne, bejaardes, gestremdes, siek mense in hospitale en persone wat graag kinders wil aanneem of laat aanneem sal sal voordeel trek uit die spesiale projek.

Kyk uit vir die Renault Kwid Life met Engo Projek van Hoop branding, en ondersteun die projek. Kaartjies is by enige van Engo se programme en aanlyn beskikbaar by [www.engo.co.za](http://www.engo.co.za). Kaartjies kan ook by Sentraal 24, Renault Bloemfontein en Evolve Audit and Advisory gekoop word.

Hou gerus die media en sosiale media dop vir ander geleenthede waar kaartjies gekoop kan word.

Ondersteun Engo met hierdie groot projek, en maak vandag 'n verskil in die lewens van meer as 200 000 mense wat jaarliks deur Engo se dienste geraak word. Vir meer inligting, stuur 'n epos na info@engo.co.za of skakel 060 548 5543.

Kaartjies is beskikbaar by Ringerstraat Jeugsorgsentrum, 40 Ringerstraat of by Elmarie Els 079 599 4135.



# HEILBRON Kliniek



## Mishandeling van die Bejaarde

**M**ishandeling van die bejaarde word as 'n baie ernstige oortreding beskou en is strafbaar met die wet (Wet No 13 van 2006). Daar is verskillende vorms van mishandeling.

### 1. FISIESE MISHANDELING

Kan verskillende vorme aanneem o.a. blatante aanranding, hardhandige hantering, besering, bv. krap met lang naels of juwele. Rondstamp of ruk en pluk aan bejaarde uit irritasie. Skending van privaatheid van die bejaarde, weerhouding van noodsaklikhede vir daaglikse lewe en funksionering bv. nie vloeistof of kosgee nie, of nie kunsgebit insit om te kan kou nie. Beskutting en verwarming - nie die regte kleredrag vir spesifieke seisoen dra. Deur nie hul bril op te sit of loopraam of kierie binne bereik te plaas nie. Nie medikasie toe te dien nie, of verkeerde dosis, te veel of te min. Dwangbeheer - vasmaak van bejaardes of te lank in rolstoel te laat sit. Nalaat om bejaarde skoon en droog te hou.

### 2. VERWAARLOSING

Waar bejaarde self nie meer in staat is om dinge vir hulself te doen nie. Swak versorging is 'n ernstige verwaarloosingsstoestand. Ondeurdagte afmaak van versoek en klagtes as

aandagssoekery, weiering om bejaarde behulpsaam te wees met aktiwiteite soos toilet gebruik, aan- en uitrek, bad of stort. Persone nie bewus van gebreke by bejaarde soos swak sig, swak gehoor, kunsgebit wat nie goed pas nie of swak spraakvermoë.

### 3. PSIGIESE EN EMOSIONELE VERWAARLOSING

Ignorering en isolasie, bitsige, kwetsende antwoorde en uitlating teenoor bejaarde. Diefstal van geld, klere en besittings.

### 4. FINANSIEËLE MISHANDELING / UITBUITING

Beslaglegging op bejaarde se inkomste en eiendom deur kinders. Afpersing van die bejaarde deur kinders, familie of vriende. Bejaarde met geld of persoonlike besittings te laat betaal vir gunste of enige vorm van hulpverlening. Buitensporige hoë losies. Om 'n bejaarde in 'n gesin op te neem, sonder voldoende versorging in die basiese behoeftes en om so 'n ekstra inkomste te genereer.

### 5. SEKSUELE MISHANDELING

Die mees bedekte vorm van mishandeling. Bejaardes word dikwels deur molesteerde gedreig indien hy of sy die molestering bekend sou maak. Enige persoon kan en moet mishandeling aannemel. Die oortreder kan verwyder word indien dit die beste is vir die bejaarde.

### GEBED VAN 'N BEJAARDE

As ek oud word, O Heer,

maak my min-saam en lief.

As alles te swaar word en so vol ongerief.

As dit skyn of mense nie meer omgee vir my.

As ek treurig en alleen voel,

wil U tog by my bly.

As my liggaamskragte verswak elke dag.

As pyne en smarte en lyding vir my wag.

As die laste te swaar word en ek begin vrees.

As ek dan tot U roep, wil U tog by my wees.

## VAKATURE: JUNIOR & SENIOR PERSONEEL

### Verantwoordelikhede

- Data vaslegging
- Prosessering van data en rekonsiliasies
- Opstel van finansiële state
- Indien van belastingopgawes
- Oudit van finansiële state

### Vaardighede sal voorkeur geniet:

- MS Office (Excel, Word)
- Rekenaarvaardighede
- Rekeningkunde en wiskunde agtergrond
- Goeie menseverhoudinge en kommunikasie
- Afrikaanssprekend

Suksesvolle aanstellings sal opleiding ontvang waar nodig.

Aansoeksluit op Julie 2024



Adres: Treestraat 33, Heilbron 9200  
CV: Jurie@ltboerdery.co.za  
Navraai Kontak: Julie (012 388 85 2000)



# INSPIRASIE RESEpte

### AROMATIC YOGHURT KINGKLIP BAKED IN CRISPY RICE PAPER PARCELS WITH FRESH SALSA

#### For the Kingklip

4 x 180g kingklip portion, cleaned and bones removed  
8 x rice paper wrappers, 20 cm diameter  
Salt and pepper



Pasch du Plooy

#### Aromatic yoghurt marinade

8 tbs double thick plain yoghurt, 1 tbs curry powder, 1 tbs turmeric powder  
1 tsp freshly grated ginger, 1 tsp freshly grated garlic, 2 tbs lemon juice  
2 tbs brown sugar, 1 x small green chilli, seeded and chopped  
1 bunch fresh coriander, finely chopped, Pinch of sea salt

#### Method

Season the kingklip on all sides with salt and pepper.  
In a mixing bowl, combine all the ingredients for the marinade and mix well till sugar is dissolved. Place your kingklip portions on a baking tray, make sure they are well spaced.  
Divide the marinade between your portions. Using your hands, rub the portions all over with the marinade. Use a spoon to scoop the marinade of the baking sheet and place on top of the portion.

Fill a shallow roasting tin with cold water. Take two of the rice paper wrappers and dip into the cold water for 5 seconds.  
Remove the wrappers from the water and place on clean surface. The wrappers should overlap about ½ way. Once the wrapper has gone soft, place a portion of the marinated kingklip in the middle of the wrappers. The fish should be on the part that is overlapping. Now fold over the sides, then the bottom and roll over to fold the top. Set aside on a oiled baking sheet.

Repeat this process for the rest of the portions.

#### For the fresh salsa

2 x large tomatoes, seeded and diced  
½ red onion, diced  
1 spring onion, chopped  
½ cup ripe mango, diced  
1 red pepper, seeded and diced  
½ cup fresh coconut, diced  
Good amount of chopped mint and coriander  
25ml lime juice  
2 tbs olive oil  
1 tbs white sugar  
Salt and pepper to taste

#### Method

In a mixing bowl combine all ingredients and mix well.  
Refrigerate for 15 minutes before using.  
This helps the flavours to develop.

#### To Finish the Kingklip

Preheat your oven 180 degrees

Heat a good amount of oil in a frying pan. The base of the pan should be completely covered with oil. Put a wooden spoon in the oil, once the tip starts to bubble, you know your oil is ready.  
Fry the portions 3-4 minutes on each side till golden and crisp.

Serve with generous amount of salsa,  
lime wedge and toasted coconut flakes



Leonard Strydom: 012 388 8797 | leonard@ltboerdery.co.za  
Johann Fourie: 012 388 0017 | johannes@boerdery.co.za  
Willie Pretorius: 012 410 6532 | willie@boerdery.co.za

## SEKRETARIËLE POS BESIKBAAR

### INLEIDING:

- Bougaarheid om ongewone ure te werk.
- Uitstekende kliëntbediening.
- Uitstekende tydbestuursvaardighede.
- Sterk interpersoonlike kommunikasievaardighede met bestuurders.

### VEREISTE ERVARING EN KWALIFIKASIES:

- Graad 12.
- Goeie organisasie- en beplanningsvaardighede en in staat om onder druk te werk.
- Rekenaargeletterdheid (MS Word, Excel, Outlook).
- Spanspeler (Baie belangrik).
- Uitstekende telefoniese etiek en kommunikasievaardighede.

### KENMERKE:

- Uitstekende probleemoplossingsvaardighede.
- Goeie skryf- en kommunikasievaardighede.

### SALARIS:

- Markverwant / Afhangende van ervaring / 13de tyk.

AANSOEKE SLUIT 30 JULIE 2024

Stuur asseblief CV's aan leonard@ltboerdery.co.za

# Public Notice

### NOTICE OF APPLICATION FOR A LICENCE TO GENERATE ELECTRICITY

In terms of Section 11 of the Electricity Regulation Act, 2006 (Act No. 4 of 2006), Eskom Holdings SOC, registration number: hereby notifies all residents in the **Metsimaholo Local Municipality, Free State Province**, that a licence application has been lodged with the National Energy Regulator of South Africa (NERSA) to operate a **75MW** generation plant from **Solar PV**. Subject to the approval by NERSA, this facility(ies) will be established **within the Lethabo Power Station boundary, situated on portion 0 of the farm 1814, near Sasolburg and Vereeniging, within the Metsimaholo Local Municipality in the Free State province**.

The licence application is available for inspection at the Sasolburg Public Library situated at 8 John Vorster Ave, Sasolburg, 1947 during its operating hours. Please contact Isaac Blou at 011 800 3662. The application is also posted on the Applicant's website [www.eskom.co.za](http://www.eskom.co.za) as well as on NERSA website, [www.nersa.org.za](http://www.nersa.org.za), under consultation papers.

All interested parties and/or any member of the public may lodge written objections with NERSA, within 30 days from the date of this publication. Such objections must be in a form of an affidavit and must be directed to NERSA through any of the addresses below:

#### NERSA contact details

##### Physical address

The HoD: Electricity Licensing and Compliance department  
Kulawula House  
526 Madiba Street  
Arcadia  
Pretoria

##### Postal Address

The HoD: Electricity Licensing and Compliance department  
P O Box 40343  
Arcadia  
0007  
South Africa

##### Email address

[kabelo.seothwe@nersa.org.za](mailto:kabelo.seothwe@nersa.org.za)  
[kgothatso.ranamae@nersa.org.za](mailto:kgothatso.ranamae@nersa.org.za)  
[tamai.hore@nersa.org.za](mailto:tamai.hore@nersa.org.za)

Eskom Holdings SOC Ltd. Reg No 2002/013527/00



[www.eskom.co.za](http://www.eskom.co.za)

SOLAR VIBE  
ALL ELECTRICAL & SOLAR APPLIANCES  
On Longmore & Stays St. Hatton DB3 488 1640 | [admin@solarvibestore.com](mailto:admin@solarvibestore.com)

**SOLAR VIBE HAS MOVED TO STEERS**  
Your one-stop electrical shop!

# Herald bekyk straatligte: Talle dood

In hierdie lang winternagte het Ngwathe talle donker strate. En inwoners is warm onder die kraag daaroor. Want hulle dink dis onnodig. Tog bly dooie straatligte 'n probleem in al vyf dorpe in die munisipaliteit, Heilbron ingesluit.

DA-raadslid Arnold Schoonwinkel sê aan Herald inwoners is met reg vies, want dooie straatligte bring gevaar. "In 'n donker straat is dit moeilik om slaggate te vermy want die goed is oral, maar saans sien jy hulle moeilik as die straatligte dood is." Hy sê dooie straatligte maak sake ook makliker vir inbrekers en kabeldiewe. In Vrededorp was daar sewe gevalle van kabeldiefstal in donker strate hierdie maand alleen. Daarom vra hy en sy kollegas gereeld dat die munisipaliteit dooie straatligte herstel, so vinnig as hulle doodgaan. DA-beheerde Wes-Kaapse munisipaliteite herstel lampies meestal binne 'n dag, sê hy. "Inwoners hier, en ons raadslede, kry wel beloftes. Maar dan

gebeur niks nie, want amptenare kla hulle het nie gloeilampies of 'n meganiese leer (die sogenoemde "cherrypicker") nie."

Herald het eergisteraand tydens 'n vinnige opname bevind talle strate in Heilbron het meer dooie as brandende straatligte. Sommige strate is volgens inwoners reeds maandelank heeltemaal donker, of het slegs enkele ligte wat werk.

"Met nuwe regerings op nasionale en provinsiale vlak," sê DA-raadslid Robert Ferendale, "is dit nou 'n puik tyd om op munisipale vlak harder te werk om ons plaaslike probleme op te los." Hy meen straatligte skreeu om aandag, "sommer dadelik."

Hy sou dooie straatligte gister opper met Heilbron se munisipale areahoof, en vra dat straatligte gereeld en vinnig herstel word. As hy nie sy sin daaroor kry nie, sal sy DA-kollega Rdl Saal de Jager dieselfde vra tydens die eersvolgende vergadering van Ngwathe se toepaslike staande komitee (die

een oor Infrastruktuur).

"Ons vra dat ons straatligte weer skyn,

almal van hulle, en sommer gou vir 'n veiliger Heilbron!", vra Ferendale.

## Waterkrisis in Heilbron: Groot pyp herstel, maar probleme bly

**H**eilbron was sedert 5 Junie sonder water as gevolg van 'n groot pyplek wat herstel moes word. Ondanks die herstelwerk, is daar steeds dele van Heilbron wat sonder water is. Die beheerkamer is reeds vir twee maande sonder 'n druppel water as gevolg van 'n ou waterlyn waarop hulle nog steeds is. Intussen moet hulle self voorsiening maak vir water. Met 'n dankbare hart vertel John Keogh dat Leonard Strydom gereeld tot hul redding kom en vir hulle water bring. John is nie die enigste een wat ongelukkig is oor die watersituasie nie. 'n Onstelde inwoner van Heilbron het op Facebook foto's geplaas waarin sy haar ongelukkigheid uitdruk oor

oop krane, lekkende krane en motors wat gewas word in gebiede soos Sandersville en Phiritona. Willie van der Merwe is ook ontsteld nadat hy vier maande lank in Vegkop by 'n huis gewerk het. Hy noem dat in daardie vier maande die huis nog glad nie sonder water was nie. Willie beweer dat toe hy die stopkraan wou toemaak by die watermeter, hy opgemerk het dat daar nie 'n meter vir die huis is nie. Die vraag wat die inwoners vra, is wie betaal vir die water in 'n dorp wat reeds miljoene rande aan Rand Water skuld. Wie betaal vir die lopende water, terwyl daar beweer word dat Rand Water se tovoer met 20% gesny is? So baie vrae, maar so min antwoorde.



Op die foto regs: Elizbe Basson en spanmaat Ben Moneeb.  
Foto onder: Elizbe ontvang tjek.



**Hartklop se Sondagmiddag bederf etc**

**30 Junie vanaf 11:30**

**Heilbron**

**Rolbalklub**

- Beesstert
- Soet wortels
- Spinasié
- Aartappels
- Slaai
- Taai toffiepoeding

**R150 p/p**

*Kontantkroeg is beskikbaar*

**Bespreek asb. @ 24 Junie by Marlene**

**082 658 7298**



### NGWATHE LOCAL MUNICIPALITY (FS203) SPECIAL ADJUSTED BUDGET 2023/24

The Municipal Special Adjustments Budget for the financial year ending 30 June 2024 is hereby published in accordance with Chapter 4, Section 28 of the Municipal Finance Management Act.

Act No. 56 of 2003

In view of the aforementioned Act, the following table is a consolidated overview of the proposed 2023/24 Medium-term Revenue and Expenditure Framework:

Table 1 Consolidated Overview of the 2023/24 Special Adjustment Budget.

Total adjustment operating expenditure for the 2023/24 financial year amounts to R 1.1 billion, the total adjustment revenue amounting to R 1.03 billion and translates into a budgeted deficit of R 52 million (inclusive of non-cash items, R 52 million). The total Capital adjusted budget for 2023/24 financial year amount to R 137 million, funded by grant 136 million and R1.3 million internal funded.

	Actual Budget Year 2022/23	Adjusted Budget Year 2022/23	Audited Actual 2022/23	Approved Budget Year 2023/24	Adjusted Budget Year 2023/24
R thousands	2022/23	2022/23	2022/23	2023/24	2023/24
Total Operating Revenue	936,722	937,015	799,500	1,056,344	1,031,411
Total Operating Expenditure	1,102,124	1,014,417	1,099,853	1,133,185	1,082,962
Surplus/(Deficit)	-75,402	-75,402	-300,353	-76,842	-51,551
Total Capital Revenue	141,235	135,280	53,174	141,235	136,011
Total Capital Expenditure	153,235	135,600	53,737	153,235	137,371

The council of Ngwathe Local Municipality, on the 24 May 2024, approved the Special Adjustments budget 2023/24

The copy of the budget adjustment is available on the municipal website: [www.ngwathe.fs.gov.za](http://www.ngwathe.fs.gov.za)

Enquiries can be directed to:

Dr. FP Mothamaha  
Acting Municipal manager  
[mmadmin@ngwathe.co.za](mailto:mmadmin@ngwathe.co.za)  
Tel: 056 816 2700

Keneupe Lepesa  
Acting Chief Financial Officer  
[cfoadmin@ngwathe.co.za](mailto:cfoadmin@ngwathe.co.za)  
Tel: 056 816 2700

# KENNISGEWINGS

LIQUIDATION AND  
DISTRIBUTION ACCOUNTS IN  
DECEASED ESTATES LYING  
FOR INSPECTION

In the Estate of the Late:  
Surname: BOSHOFF  
First names: ELIZABETH SUSANNA  
Estate number: 9907/2021  
Identity/passport number: 520211 0036 081  
Date of death: 4/07/2021  
Last address: VILJOENSLAAGTE, KOPPIES, 9540  
The FIRST AND FINAL Liquidation and Distribution Account in this estate will be open for inspection for a period of 21 days from 21 June 2024 at the office of the Master of the High Court Bloemfontein and the Magistrate's Office, KOPPIES.  
NAME AND ADDRESS OF EXECUTOR OR AUTHORIZED AGENT:  
CORNELIUS & PARTNERS INC,  
40 CHURCH STREET HEILBRON 9650  
ADVERTISER-EMAIL: aktesb@corven.co.za  
ADVERTISER-TELEPHONE: 058 852 2035  
REFERENCE:  
DATE SUBMITTED: 2024/06/06  
FOR PUBLICATION ON: 2024/06/21

Vrenigenuusenadvertisies  
vir die Heilbron Herald  
Kontak gerus vir  
Hendie Lötter by 071 175 9807  
of heraldnuus@heilbron.co.za

*Laser Cutter & Engraver*  
NOW AVAILABLE AT HEILBRON HERALD

Heilbron Herald now has high-speed precision cutting. From prototyping to full-scale manufacturing, this laser can cut and engrave quickly and accurately.

Being able to cut and engrave many materials, such as:

- MDF (Pressed Wood),
- Plywood,
- Plastic,
- Plexiglass,
- MFoam,
- Cardboard,
- Leather, etc

44 Els Street, Heilbron  
Contact: 058 852 3033 | 081 889 8192



BUY 1 GET 1 FREE  
NEWSPAPER ADVERT

VALID FROM 24 JUNE - 31 JULY 2024  
CONTACT HENDIE: 071 175 9807  
HERALDNUUS@HEILBRON.CO.ZA



## FOTOSTATE

Swart / Black

A4	1 - 50 Bladsye	@ R1-50
	51+	@ 80c

A3	1 - 50 Bladsye	@ R3-00
	51+	@ R1-50

Volkleur / Colour

A4	1 - 10 Bladsye	@ R5-00
	10+	@ R4-00

A3	1 - 10 Bladsye	@ R10-00
	10+	@ R8-00

Elsstraat 44

Herald

Heilbron

Tel: 058 852 3033

E-Pos:

heraldwinkel@heilbron.co.za

## BESIGHEIDSURE

Maandae - Vrydae: 08:00 -16:30  
Saterdae: 09:00 -12:00  
Elsstraat 42, Heilbron  
Tel: 058 853 0006

**POSTNET**  
**HEILBRON**

## VOER TE KOOP

Kontak 083 688 8256

## TE HUUR • TE HUUR

### HEILBRON ROLBAL- KLUBHUIS

Gesik vir ongeveer 70 mense.  
Ingesluit volledige eetgerei, stoof en  
2 oonde, gelisensieerde  
kroeg beskikbaar.

Hannalie Claassen  
079 040 0531

# SMALLS

### HEILBRON • EDENVILLE • FRANKFORT



Hugo Groenewald  
082 569 7205

Kontak hom gerus vir  
enige Lewendehawe  
bemarking, Uit-die-  
hand-transaksies of  
veiling navrae!



## WINKELURE

Maandae - Donderdae: 07:30 - 17:00  
Vrydae: 07:30 - 16:30  
Saterdae: 08:30 - 13:00

*Elsabé Keogh*  
PHOTOGRAPHY

Kiddies Parties  
Matric Farewell  
Engagement & Wedding  
Individual & Family Shoot  
Maternity & Newborn

**Elsabé Keogh Photography** 082 525 1014

## JAARBEPLANNER 2024

- 2 Aug. Suiderkruis Restaurant.  
Heerlike steak-ete @ NG Kerk Heilbron-Suid
- 3 Aug. BoereTreat
- 17 Aug. Rolbaldag @ NG Kerk Heilbron-Suid
- 31 Aug. Basaar @ NG Kerk Heilbron-Suid

## DIENSTE

### BAAL / SNY & BAAL

Vir die maak van voer, vanaf  
sny tot baal of slegs baal. 1.2m bale  
(tou/net). Velde of wenakkers.

Petrus Steyn, Frankfort,  
Heilbron en Lindley.  
KONTAK JACO MEIRING 082 851 6158  
OF PIET MEIRING 082 571 4191  
peerlandhandel@gmail.com

### BIBLIOTEEK OOP

Piercestraat 66 • Heilbron

Heilbron Biblioteek is VYF DAE per week oop  
vir die publiek en die tye is as volg:  
Maandae tot Vrydae - 09:00 - 13:00  
(Volwassenes) en 14:00 - 17:00 (Kinders)  
Biblioteek is gesluit op Saterdae, Sondae  
& openbare vakansiedae.

### BAAL / SNY & BAAL ...

Vir sny-, hark- en  
baalwerk.

Kontak Evert  
Kleynhans  
072 018 3685  
Heilbron

DUPNO Trading  
AUGERS  
GRAANDAMME  
SINKDAMME  
BUNKERS  
AFLAAIBAKKE  
Kontak:  
Ryno 073 268 7565  
ryno.dupno@gmail.com

## GEKLASSIFISEERD

Die Heilbron Herald word uitgegee en gedruk deur die

eienaars Heilbron Herald (Edms) Bpk,

Elsstraat 44, Posbus 166, Heilbron

Tel: 058 852 3033/4/5 • Faks: 058 853 0140

[www.heilbronherald.co.za](http://www.heilbronherald.co.za)

E-POS ADRESSE

• Abrie Watson abrie@heilbron.co.za

• John Watson john@heilbron.co.za

• Winkel heraldwinkel@heilbron.co.za

• Kobus kobuss@heilbron.co.za

(Wyeformaat produksiebestuurder)

WhatsApp Nr. 081 889 8192

• Silma marketing@heilbron.co.za

herald@heilbron.co.za

(Korporatiewe klere, oorpakke, kommersiële drukwerk ens.)

WhatsApp Nr. 083 495 5512

• Carlien heraldgraphics1@heilbron.co.za -

(Kommersiële drukwerk & koerantbydraes)

• Delareyz finance@heilbron.co.za - (Rekenings, state ens.)

• Christelle heraldoffice@heilbron.co.za - (Bestellings ens.)

• Cara heraldgraphics2@heilbron.co.za -

(Wyeformaat drukwerk, plakkers ens.)

• Elsabé heraldgraphics2@heilbron.co.za -

(Wyeformaat drukwerk, plakkers ens.)

WhatsApp Nr. 078 857 2106

• Hendie heraldwinkel@heilbron.co.za -

(Koerantbydraes, advertensies)

Koerant sirkuleer in Heilbron, Petrus Steyn, Frankfort ,

Reitz en asook digitaal versprei op Heilbron

se Facebook-blad en webwerf.

*Menings en opinies wat uitgespreek word in  
brieve en rubriek, is dié van die individue  
en weerspieël nie noodwendig die siening  
van die redaksie nie.*

# FLU-VACCINE

• Heilbron Clinic

Available at your own clinic for free.



*Work it Combo!*

1. Vintage 100% Cotton Denim Conti Suit  
Regular Price @ R375.50 ex VAT each

2. Trade Polycotton Conti Suit  
Regular Price @ R227.90 ex VAT each

3. Unisex Super Club 135 T-Shirt  
Regular Price @ R95.99 ex VAT each

4. Pro Basic Cap - 6 Panel  
Regular Price @ R47.95 ex VAT each

5. Mega Safety Boot Steel Toe Cap  
Regular Price @ R390.99 ex VAT each

Nr 1, 2, 3; 4, 5  
**COMBO 1 R669.99**  
excluding vat

Nr 1, 2, 3; 4, 5  
**COMBO 2 R800.00**  
excluding vat

Herald  
Office National

T's & C's Apply | Additional cost to be added for delivery branding & reflective tape.  
Place your order at [marketing@heilbron.co.za](mailto:marketing@heilbron.co.za)

SAME DAY DELIVERY AND COLLECTION BETWEEN  
HEILBRON AND THE VAAL TRIANGLE FOR  
ONLY R85



# HERALD

## Heilbron Duiwenuus



**H**eilbron Klub het besluit om vanjaar saam met die Noord-Vrystaatbond duiwe te vlieg. Die besluit is geneem omdat hul program baie lang afstand wedvlugte bied, tot sover as 900km.

Die grense van die NFS strek vanaf Winburg tot by Heilbron. Elke Saterdag is daar 2 wedvlugte, vir jong duiwe en die ander een ope duiwe.

Verlede Saterdag was die 3de wedvlug vanaf Aliwal-Noord oor 'n afstand van 400 km. Dries Cilliers se duiwe doen baie goed en hy het alreeds 5 van die 6 wedvlugte gewen.

### Aliwal-Noord JO

1. Cilliers en van Vuuren
2. Zenith Hokke
3. F Viviers
4. F Viviers
5. Zenith Hokke
6. Zenith Hokke
7. F Viviers
8. F Viviers
9. Cilliers en van Vuuren
10. Cilliers en van Vuuren

### Aliwal-Noord Ope

1. Cilliers en van Vuuren
2. Cilliers en van Vuuren
3. Cilliers en van Vuuren
4. F Viviers
5. Cilliers en van Vuuren
6. F Viviers
7. Zenith Hokke
8. Zenith Hokke
9. Zenith Hokke
10. F Viviers

## Krantsfontein Resiesduifklub

**O**p Saterdag 15 Junie het Kransfontein Resiesduifklub vanaf Trompsburg gevlieg. Die duiwe is om 07:30 gelos en hulle het oor 'n afstand van 354 kilometer terug na Reitz gevlieg. Agt lede en 233 duiwe het deelgeneem. Die wenduif is om 11:33 geklok.

1. Reitz Loft 1
2. Reitz Loft 2
3. Du Plessis Hokke
4. Reitz Loft 3
5. Wolmarans Hokke A
6. Wolmarans Hokke A
7. Reitz Loft 3
8. Reitz Loft 1
9. Reitz Loft 2
10. Du Plessis Hokke



Op die foto is Riaan Kriel, Handro Swart en Ben Labuschagne van Reitz Loft 1 en 2 met hul duiwe wat eerste en tweede was, al twee die duiwe het gelyk by die hok aangekom.

## Valsrivier pare: *Silwer & Brons*

**S**ake is Saterdag op die plaaslike baan uitgespoek om 'n eerste en 'n derde plek van die Valsrivier dames pare. 'n Gelykop uitslag tussen die twee spanne het sake lelik deurmekaar gekrap en 'n span van Kroonstad Bowling Club het 'n meevalertjie gekry as gevolg van die gelykop uitslag tussen die twee plaaslike spanne en het hulle 1ste geëindig met 1

punt. Praat van twee honde baklei om 'n been! Nietemin is rolbal uit die boonste rakke gespeel en die uitslag is letterlik met die laaste bal bepaal. Komende Saterdag vind die NFS pare te Kroonstad plaas. 3 spanne van Heilbron se klub gaan daar meeding om die titel van NFS pare kampioene.



Op die foto vl: Tracy Jacobs, Ellie van Coller, Sonja Muller en Hannalie Claassen.

# Sport

### WINKELURE

MAANDAE - DONDERDAE:

07:30 - 17:00

VRYDAE: 07:30 - 16:30

SATERDAE: 08:30 - 13:00

Elsstraat 44 , Heilbron

Tel: 058 852 3033

E-Pos: heraldwinkel@heilbron.co.za

# BKB

The Trusted Home of Agriculture  
Die Betroubare Tuiste van Landbou

## BELANGRIKSTE veilings

MAANDAG - 24 JUNIE 2024

DEVON Weeklikse veiling  
Kontak Jurg Haywood 082 578 6241

BADPLAAS Weeklikse veiling  
Kontak Themba Shongwe 076 557 9346

GILEAD Twee-maandelikse veiling  
Kontak Wilbur Meyer 082 349 3189

DINSDAG - 25 JUNIE 2024

KLERKSNDORP Weeklikse veiling  
Kontak Diaan Nieuwenhuis 083 636 2314

VEREENIGING Weeklikse veiling  
Kontak SC de Jager 082 599 2312

VERKYKERSKOP Maandelikse veiling  
Kontak Marthinus Theunissen 076 420 4115

BALFOUR: DASPOORT BOVELDER PRODUKSIEVEILING  
11:00, Rietfontein  
Kontak Jurg Haywood 082 578 6241

HEILBRON: HILLTOP SAVM PRODUKSIEVEILING  
11:00, HS Heilbron  
Kontak Danie de Wet 082 772 4537

WOENSDAG - 26 JUNIE 2024

REITZ Twee-weeklikse veiling  
Kontak Francois Duminy 082 528 1899

WITBANK Weeklikse veiling  
Kontak Rocco v Rooyen 082 799 2776

SCHWEIZER-RENEKE: CORALTA 21STE PRODUKSIEVEILING  
11:00, Coralta  
Kontak Piet Wessels 082 857 7827

DELMAS - LEANDRA: BOSHOFF BONSMARA PRODUKSIEVEILING  
11:00, Leandra  
Kontak Tielie Crawford 082 331 2038

DONDERDAG - 27 JUNIE 2024

FRANKFORT Weeklikse veiling  
Kontak Deon Stegmann 079 878 2109

KROONSTAD Weeklikse veiling  
Kontak Schalk Jonker 073 007 0022

ERMELO Weeklikse veiling  
Kontak David Harris 082 573 7979

FICKSBURG Maandelikse veiling  
Kontak Gerrie Britz 082 828 2855

VRYDAG - 28 JUNIE 2024

STANDERTON Weeklikse veiling  
Kontak Carel Davel 082 331 1611

BETHLEHEM Weeklikse veiling  
Kontak Willem Kruger 082 376 1539

POTCHEFSTROOM Weeklikse veiling  
Kontak Salty de Villiers 073 816 4956

**PLOEG SE MOER**  
ERDWURMMIS  
R50 PER BAKKIE  
R400 VIR 20L  
SLEGS OP BESTELLING  
Endwurmme: Ultistand Aflewering  
Visvangwurms Aflewering: Weeklikse

076 813 2751 /ploegsemoer

## RIEMLAND JAGTERSVERENIGING 2024 JAARPROGRAM

DATUM	BESONDERHEDE	TYD
06 JULIE	LANGAFSTANDSKIET	9:00
17 AUGUSTUS	.22 EN JAGGEWEER HANDWAPENSPORTSKIET	10:00
07 SEPTEMBER	JEUGSKIEDTAG	9:00
05 OKTOBER	GROEPERING SKIET / TROFEE MEET	9:00
08 NOVEMBER	JAARVERGADERING : RIEMLAND TAK	18:30
20 NOVEMBER	"D-DAG" INDIEN VAN TOEGEWYDE JAGTERS STATUS	

**24/7 SERVICES**

**BOERE BANDE**  
Our quality is our pride!

BALANCING & WHEEL ALIGNMENT  
AUTO, TRUCK & TRACTOR TYRES  
FIELD SERVICES  
FIT & REPAIR  
BATTERIES

Heilbron, Langmarkstr. 22  
058 853 0550 | After Hours: 082 552 9261

Frankfort, Barett str. 16  
079 209 0750  
After Hours: 079 180 4337

Villiers, Arbeider str. 1  
066 422 1866  
After Hours: 066 422 1866

www.bkb.co.za  
BKB Limited 1998/012435/06  
Posbus 220, Frankfort, 9830  
Tel: (058) 813 1071  
e-pos: frankfort@bkb.co.za